214 — 8

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Saskatchewan District No. 214 Regina S. District No. {Enumeration District / District du recenseur} No. 8 {in / dans} Ste 19 Reg 4 1911

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par R. Hoyes, {Enumerator. / Recenseur.}

CINQUIÈME DU CA

{Town, village, township or parish. / Ville, village, canton ou paroisse.}

RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS									CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE					WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS								INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR A LA DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON OVER 5 YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE AGÉE DE 5 ANS ET AU-DESSUS								
Dwelling-house number in order of visitation. / Numéro de la maison dans l'ordre de visite	Family number in order of visitation. / Numéro de la famille dans l'ordre de visite	Name of those persons whose home is in the family, or who are visiting or boarding in the family on June 1st, 1911. / Nom de chaque personne dont le foyer est dans la famille, ou qui visite ou prend pension dans la famille le 1er juin 1911.	Place of habitation. (Give name of parish, city, town or village. Enter the municipality and the province in which the census is taken. If in city, town or village, give street and number. If on farm or other description, state lot, concession or township.) / Lieu de domicile. (Indiquer nom de paroisse, cité, ville ou village. Inscrire la municipalité et la province où le recensement est pris. Si en cité, ville ou village, donner la rue et le numéro. Si sur ferme ou autre description, indiquer le numéro du lot, de la concession ou du canton.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de famille ou de ménage.	Whether married, single, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If born in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si né au Canada, spécifier province ou territoire.)	Year of immigration to Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if naturalized. / Année de la naturalisation, si naturalisé.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Trade, occupation or profession. / Genre de travail, profession ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que le principal métier, s'il y a lieu.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Months employed in 1910. / Mois employés en 1910.	Weeks employed in 1910. / Semaines employées en 1910.	Number of weeks unemployed in 1910. / Nombre de semaines sans travail en 1910.	Hours per week. / Heures par semaine.	Rate per hour. / Taux par heure.	Total earnings in 1910. / Total des gains en 1910.	Trade, occupation or industry. / Genre de travail, profession ou industrie.	Is each earner in this family employed by the head? / Chaque employé de cette famille est-il employé par le chef?	Specify nature of insurance. / Spécifier la nature de l'assurance.	Upon life. / Sur la vie.	Accident and sickness. / Accidents et maladie.	Cash surrender value. / Valeur de rachat.	Can speak English. / Parle anglais.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Can speak French. / Parle français.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Other languages. / Autres langues.	Attended school since Sept. 1, 1910. / Fréquente l'école depuis le 1er sept. 1910.	Not attending school. / Ne fréquente pas l'école.	Highest class or grade. / Plus haute classe ou grade.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45
61	61	Brandt Johann	18-9-w2	m	Head	m	Feb.	1876	34	Russia	1890	A	German	Canadian	Lutheran	farmer				yes	no	yes							1000		14													
		" Dorothea		f	wife	m	Apr.	1880	31	Germany	1900	A	German	Canadian	Lutheran																												
		" Ernst		m	son	S	Dec.	1904	8	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Alex		m	son	S	June	1906	4	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Gertrud		f	daughter	S	May	1909	1	Sask.			German	Canadian																											
		Brandt Anna		f	Mother-in-law	W	March	1835	28	Germany	1900	A	German	Canadian	Lutheran	German	0	0	00	yes	no	yes								2000		54											
		Wahlinger Philippe		m	Lodger	S	May	1885	16	Germany	1910		German	Canadian	R. Catholic	Farm labourer	0	0	00	no	yes	no	on farm	52			240															
		Walther Johan		m	Lodger	S	Sept.	1887	24	Switzerland	1903		German	Canadian	Lutheran	Farmer	0	9	00	no	yes	no	on railroad	52			780															
		Fellinger Ferdinand		m	Lodger	S	Nov.	1892	18	Germany	1910		German	Austrian	R. Catholic	Farm Labour	0	9	00	no	yes	no	on farm	52			380															
		Fellinger Alois		m	Lodger	S	Apr.	1888	22	D.			German	Austrian	R. Catholic	Farm Labour	240	100		no	yes	no	on farm	24			420															
62	62	Bailey James	18-9-w2	m	Head	m	Jan.	1875	36	N.B.			Scotch	Canadian	Presbyterian	Surveyor	11	2	00	yes	no	no	on railroad	52			1000			3000	2000	1000	yes	yes	Engish							
		Douglas Houghton		m	Lodger	S	Feb.	1887	23	Scotland	1.01		Scotch	Canadian	Presbyterian	Axeman	2	00		yes	no	no	on railroad	52			800			1000		36	yes	yes	Engish							
		Jones Ralph		m	Lodger	S	Oct.	1890	20	D.			Canadian	Canadian	R. Catholic	Axeman				no	no	no																			
		Thistle Paul		m	Lodger	S	June	1891	19	D.			Irish	Canadian	R. Catholic	Surveyor	11	2	00	no	yes	no	on railroad	52			450															
		Mark Ernest		m	Lodger	S	May	1890	20	D.			Belgian	Canadian	Anglican	Surveyor	11	2	00	no	yes	no	on railroad	52			720															
		Randall Walter		m	Lodger	S	Oct.	1886	24	U.S.			Anglo Saxon	American	R. Catholic	Surveyor	11	2	00	no	yes	no	on railroad	28			500						yes	yes	Engish							
		Rogers Hugh		m	Lodger	S	Jan.	1885	29	D.			Canadian	Canadian	Anglican	Surveyor	11	2	00	no	yes	no	on railroad	52			1000			1500		00	yes	yes	Engish							
		Middleton Gilbert		m	Lodger	S	Dec.	1888	18	U.K.	1911		English	Canadian	Anglican	Surveyor	11	2	00	no	yes	no	on railroad										yes	yes	Engish							
63	63	Hindle Joseph	18-9-w2	m	Head	m	July	1873	37	England	1898	1911	German	Canadian	Methodist	German				no	no	yes												yes	yes	Engish							
		" Elizabeth		f	Wife	m	Nov.	1878	32	Bukowina	1898		German	Canadian	Lutheran																											
		" Irene		m	Son	S	Dec.	1899	11	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Edwin		m	Son	S	Oct.	1901	9	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Lavina		f	Daughter	S	Nov.	1903	7	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Joseph		m	Son	S	Oct.	1905	5	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Jacob		m	Son	S	Feb.	1907	4	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Katherine		f	Daughter	S	Sept.	1908	2	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Wilhelm		m	Son	S	April	1910	1	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
64	64	Holden Charles	18-9-w2	m	Head	m	July	1878	36	England	1888		English			Farmer	0	0	00	no	no	yes												yes	yes	Engish							
65	65	Fraser William	18-9-w2	m	Head	m	July	1873	37	Scotland	1891		Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer	0	0	00	no	no	yes												yes	yes	Engish							
		" Katherine		f	Wife	m	Sept.	1878	31	Switzerland	1898	A	German	Canadian	Lutheran																											
		" William		m	Son	S	June	1900	10	Sask.			Scotch	Canadian	Presbyterian																											
		" Frank		m	Son	S	Apr.	1902	9	Sask.			Scotch	Canadian	Presbyterian																											
		" Samuel		m	Son	S	Nov.	1903	6	Sask.			Scotch	Canadian	Presbyterian																											
		" Frederick		m	Son	S	August	1907	3	Sask.			Scotch	Canadian	Presbyterian																											
		" Katherine		f	Daughter	S	Dec.	1908	1½	Sask.			Scotch	Canadian	Presbyterian																											
		Hoch Christoffel		f	Servant	S	Apr.	1888	23	Switzerland	1911		German	Austrian	Lutheran	Domestic	2	9	04	no	yes	no												yes	yes	German							
66	66	Mueller Francis	18-9-w2	m	Head	m	Feb.	1838	73	Switzerland	1890	1894	German	Canadian	Lutheran	German	0	0	00	no	no	yes												yes	yes	German							
		" Anna		f	Wife	m	Apr.	1843	68	Switzerland	1890		German	Canadian	Lutheran	German																				yes	yes	German						
		Mueller Johann		m	Grandson	S	July	1895	17	Sask.			German	Canadian	Lutheran	Farm labour	0	9	00	no	yes	no														yes	yes	German						
67	67	Schmidt Adolph	18-9-w2	m	Head	m	June	1871	34	Germany	1891	1894	German	Canadian	Lutheran	Farmer	0	0	00	no	no	yes												yes	yes	German							
		" Elizabeth		f	Wife	m	June	1878	32	Switzerland	1892		German	Canadian	Lutheran	none																				yes	yes	German						
		" Adolphine		f	Daughter	S	Oct.	1898	12	Sask.			German	Canadian	Lutheran																						yes	yes	German						
		" Amelia		f	Daughter	S	Aug.	1899	11	Sask.			German	Canadian	Lutheran																						yes	yes	German						
		" Emeline		f	Daughter	S	Oct.	1902	9	Sask.			German	Canadian	Lutheran																						yes	yes	German						
		" Emilie		f	Daughter	S	Feb.	1905	7	Sask.			German	Canadian	Lutheran																						yes	yes	German						
		" Esther		f	Daughter	S	June	1905	5	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Adolph		m	Son	S	Aug.	1908	2	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		" Adolph		m	Son	S	June	1910	¾	Sask.			German	Canadian	Lutheran																											
		Jaeger	18-9-w2	f	Lodger	W	Feb.	1889	22	Russia	1909		German	Canadian	Anglican	Servant	3	2	50	no	yes	no	Farm work	48		30	600						yes	yes	English							
			18-9-w2	m	Head	m	Aug.	1884	26	England	1884		English	Canadian	Anglican	Labourer	0	9	00	no	yes	yes												yes	yes	English							

1913